

Simplicity

4401

16 PIECES/PIEZAS

Métrages et
instructions
de couture
en Français
à l'intérieur
de l'enveloppe.

MISSES'/ WOMEN'S EVENING TOPS AND SKIRTS

Fabrics: Silks and Silk Types, Crepe, Crepe Back Satin, Jacquards, Satin, Shantung, Taffeta. D Flounce in Chiffon, Georgette, Novelty Sheer Fabrics. Extra fabric needed to match plaids, stripes or one-way design fabrics.

Notions: Thread. A,B,C,D: One 12" zipper. E,F: One 7" zipper, hook and eye. E: One pkg. of flexi-lace hem tape. Look for Simplicity notions and Wrights® Trims.

BODY MEASUREMENTS

Bust	32½	34	36	38	40	42	44	46	48	50	In
Waist	25	26½	28	30	32	35	37	39	41½	44	"
Hip-9" below waist	34½	36	38	40	42	44	46	48	50	52	"
Back-neck to waist	16	16¼	16½	16¾	17	17¼	17½	17¾	17¾	17¾	"
Sizes	10	12	14	16	18	20W	22W	24W	26W	28W	
Sizes-European	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	

A Top											
45***	¾	¾	¾	¾	1	1½	1½	1½	1½	1½	Yd
60***	¾	¾	¾	¾	¾	¾	¾	¾	¾	1	"
Contrast ½ yd. of 45" or 60***. Trim (opt.) 1 yd. of rhinestone, sequin or pearl trim											

B Top											
45***	1	1	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	Yd
60***	¾	¾	¾	¾	¾	¾	¾	1	1	1	"
Trim (opt.) 1½ yd. of rhinestone, sequin or pearls											

A,B Lining											
45**	¾	¾	¾	¾	¾	1½	1½	1½	1½	1½	Yd
Boning 2½ yd. of ¾" wide featherweight											

C,D Top											
45***	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	Yd
60***	¾	¾	¾	¾	¾	1	1½	1½	1½	1½	"
D Flounce ¾ yd. of 45" or 60***											
Trim for neckline (opt.) 1½ yd. of rhinestone, sequin or pearl trim											
Trim for bodice (opt.) 1 yd. of rhinestone, sequin or pearl trim											
Lining- purchase same amount as for Top											

E Skirt											
45***	1½	2½	2½	2½	2½	2½	2½	2½	2½	2½	Yd
60***	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	1½	2½	2½	"

F Skirt											
45***	3¾	3¾	3¾	3¾	4	4¼	4¾	4¾	4¾	4¾	Yd
60***	2½	2½	2½	2½	2½	3	3¾	3¾	3¾	3¾	"

GARMENT MEASUREMENTS (Bust & Hip Printed on Pattern Tissue)

A,B,C,D Bust	33½	35	37	39	41	43½	45½	47½	49½	51½	In
E,F Hip	37½	39	40½	42½	44½	47½	49½	51½	53½	55½	"
E Length	40	40	40	40	40	41	41	41	41	41	"
F Length	41	41	41	41	41	42	42	42	42	42	"
E Width	37½	39	40½	42½	44½	48	50	52	54	56	"
F Width	106	107½	109	111	113	116	118	120	122	124	"

*without nap **with nap ***with or without nap

JEUNE FEMME/FEMME: HAUTS ET JUPES DU SOIR

Tissus: Soies et tissus soyeux, Crêpe, Crêpe de Satin, Soie Damassée, Satin, Shantung, Taffetas D Volant en Mousseline, Crêpe Georgette, Tissu fantaisie transparent. Prévoyez davantage de tissu pour raccorder les écosais, rayures ou motifs unidirectionnels.

Merceria: Fil. A,B,C,D: une glissière de 30cm. E,F: Une glissière de 18cm, une agrafe. E: Un paquet de ruban pour l'ourlet en dentelle extensible. Demandez la mercerie de Simplicity et les garnitures de Wrights® Trims.

SEÑORITAS/ SEÑORAS: BLUSAS Y FALDAS DE NOCHE

Telas: Sedas y telas sedosas, Crepé, Crepé de Satén, Seda adamascada, Satén, Shantung, Tafetán. D Volante en Muselina, Crepé Georgette, Tela fantasía transparente. Se necesita tela adicional para casar cuadros, rayas o telas estampadas en una dirección.

Merceria: Hilo. A,B,C,D: Una cremallera de 30cm. E,F: Una cremallera de 18cm, un corchete. E: Un paquete de cinta para el dobladillo en encaje estirable. Pida la mercería de Simplicity y los adornos de Wrights® Trims.

MESURES NORMALISEES / MEDIDAS DEL CUERPO

Poitrine/Busto	83	87	92	97	102	107	112	117	122	127	cm
Taille/Cintura	64	67	71	76	81	89	94	99	105	112	"
Hanches (23cm au-dessous de la taille) / Caderas (23cm abajo de la cintura)	88	92	97	102	107	112	117	122	127	132	"
Dos (encolure à taille)/Espalda (escote a cintura)	40.5	41.5	42	42.5	43	44	44	44.5	45	45	"

Tailles / Tallas	10	12	14	16	18	20W	22W	24W	26W	28W	
Tailles-Françaises	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	
Tallas-Europeas	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	

A Haut/ A Blusa	115cm**	0.80	0.80	0.80	0.80	0.90	1.00	1.10	1.10	1.10	m
	150cm**	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	"

Contrastant-0.40m de 115cm ou de 150cm**; Garniture (facult.)-0.90m de garniture de pierrerie, de paillettes ou de perles / Contrastante-0.40m de 115cm o de 150cm**; Adorno (opcional)-0.90m de adorno de joyas, de lentejuelas o de perlas

B Haut / B Blusa	115cm**	0.90	0.90	1.00	1.00	1.00	1.10	1.10	1.20	1.20	1.20	m
	150cm**	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.90	0.90	0.90	"

Garniture (facult.) -1.70m de garniture de pierrerie, de paillettes ou de perles

Adorno (opcional) -1.70m de adorno de joyas, de lentejuelas o de perlas

A,B Doublure / A,B Forro	115cm*	0.70	0.70	0.70	0.70	0.70	1.00	1.00	1.10	1.10	1.10	m
Baleine- 2.30m de 1cm de large très légère / Ballena- 2.30m de 1cm de ancho muy ligera												

C,D Haut/ C,D Blusa	115cm**	1.00	1.00	1.10	1.10	1.10	1.20	1.20	1.20	1.20	1.20	m
	150cm**	0.70	0.70	0.70	0.80	0.80	0.80	0.90	1.00	1.00	1.00	"

D Volant- 0.80m de 115cm ou 150cm**; Garniture pour l'encolure (facult.) - 1.40m de garniture de pierreries, de paillettes ou de perles; Garniture pour le corsage (facult.)- 0.90m de garniture de pierreries, de paillettes ou de perles; Doublure- achetez la même quantité comme pour le haut

D Volante- 0.80m de 115cm o 150cm**; Adorno para el escote (opcional) - 1.40m de adorno de joyas, de lentejuelas o de perlas; Adorno para el corpiño (opcional) - 0.90m de adorno de joyas, de lentejuelas o de perlas

E Jupe/ E Falda	115cm**	1.20	2.30	2.30	2.30	2.30	2.30	2.30	2.30	2.30	2.30	m
	150cm**	1.20	1.20	1.20	1.20	1.20	1.20	1.20	1.30	2.30	2.30	"

F Jupe/ F Falda	115cm**	3.40	3.50	3.50	3.50	3.60	3.80	4.50	4.50	4.50	4.50	m
	150cm**	2.40	2.40	2.50	2.50	2.60	2.70	2.80	3.40	3.40	3.40	"

*sans sens **avec sens ***avec ou sans sens

*sin pelusa **con pelusa ***con o sin pelusa